
Advisory Board

- **Prof. Dr. Ibrahim Kh. Al-'Alaf**
University of Mosul (Modern History)
- **Prof. Dr. Bushra H. Al-Bustaani**
University of Mosul (Arabic Literature)
- **Prof. Dr. Saalih A. Al-Jumaili**
University of Tikrit (Arabic Literature)
- **Prof. Dr. 'Abaas J. Raheem**
University of Mosul (English)
- **Prof. Dr. Ali K. Al-Fahaadi**
University of Mosul (Arabic Literature)
- **Prof. Dr. Ali. Y. Al-Juboori**
University of Mosul (Archaeology)
- **Prof. Dr. Mahmood S. Ismaa'il**
University of Mosul (Information & Librarianship)
- **Prof. Dr. NaTiq S. MaTloob**
University of Mosul (Islamic History)
- **Asst. Prof. Dr. Muhammad A. Dawood**
University of Mosul (English & Translation)
- **Asst. Prof. Muwafaq W. Mahmood**
University of Mosul (Sociology)

The opinions presented in this journal are those of the authors,
and do not necessarily reflect the opinions of the editorial staff
or the policy of the College of Arts

All correspondence to be addressed in the name of the
Editor-in-Chief

College of Arts – University of Mosul – Republic of Iraq

E-mail: adabarafidayn@yahoo.com

Adab Al-Rafidayn Journal



*A referred journal concerned with the publishing of
scientific researches in the field of arts and the
humanities both in Arabic and English*

Issue No.: Fifty Three

2009A.D./1430A.H.

Editor-in-Chief: Prof. Dr. Abdulwahaab M. A. Al-'Adwaani

Secretary: Asst. Prof. Dr. 'Amaar A. Al-Saffar

Editorial Staff

- Asst. Prof. Dr. Tawfeeq A. Abdullah
 - Asst. Prof. Dr. Rabee' M. Agha
 - Asst. Prof. Dr. Abdulfataah M. Fathi
 - Asst. Prof. Dr. 'Imaad A. Yahya
 - Prof. Dr. Muwafaq S. Al-Jawaadi
 - Asst. Prof. Dr. Sa'ad A. Ismaa'il
-

Linguistic Correction and Follow-up

- | | |
|---|-----------|
| • Asst. Lec. Osaama H. Ibrahim Al-'Ajeeli | English |
| • Asst. Lec. Khaalid H. 'Idaan Al-Hadidi | Arabic |
| • Co-researcher: Shaibaan Adeeb Ramadaan Al-Hayaali | Follow-up |
-

CONTENTS

Title	Page
Investigating the Advanced Iraqi EFL Learners' Mastery of Using English Irreversible Binomials Asst. Prof. Dr. Basim Yehya Jasim	1-30
Aphasia in Erbil Dr. Omar Abdullah Aziz	31-56
Haiku Poetry: An Introductory Study Asst. Prof. Hamdi Hameed Yousif	57-78
A Cross-Cultural Study of Hand Gestures in the War Zone Area Dunia Ali Al-Bayati	79-102
Imperative Mood in the Glorious Qurān with Reference to Translation Osama H. Ibrahim	103-126
Le concept de la nature dans la poésie de Baudelaire et Wordsworth Asst. Prof. Dr. Haseeb Alias Hadeed & Yaqthan M. S. H. Al-Assaf	127-138
Sartre et la question Palestinienne (les limites d'un engagement) Dr. Mohamed Zuhair Zaidan	139-160